



NOTICE A CONSERVER

- Faire attention aux risques de coincements.
- Ne pas mettre les mains dans les articulations lors des manipulations.
- Tenir les enfants éloignés lors des manipulations.
- Ne pas laisser les enfants jouer avec les mécanismes.
- Ne pas enfermer d'enfants ou d'animaux dans le coffre.
- Ne pas laisser le coffre ouvert en présence d'enfants sans surveillance.
- Utiliser la poignée pour effectuer les manipulations du couchage, ceci afin d'éviter tous risques de coincements lors de son ouverture et de sa fermeture.

IMPORTANT INSTRUCTIONS TO BE KEPT FOR FURTHER USE

- Please be careful of wedging risks.
- Do not put hands in the mechanism while operating.
- Keep children away while operating.
- Do not let children play with the mechanism.
- Do not lock children or animals in the case.
- Do not let the case opened while children being around without supervision.
- Use the handle to manipulate the mechanism, in order to avoid wedging by opening or closing.

WICHTIGE HINWEIS ZU BEHALTEN

- Bitte Verklemmrisiko beachten.
- Die Hände nichts ins Gelenk während des Umgangs stecken.
- Kinder entfernen während des Umgangs.
- Kinder nicht mit Verwandlungsmechanismen spielen lassen.
- Kinder oder Tiere nicht in Kasten einschließen.
- Kasten im Beisein von unbeaufsichtigten Kindern nicht offen lassen.
- Griff bei Verwandlungsmechanismen Betätigung benutzen, um Verklemmrisiko zu vermeiden.

NOTICIA A CONSERVAR

- Hacer atención a los riesgos de atrancamientos.
- No poner los manos en los articulaciones durante las manipulaciones.
- Tener los niños alejados durante las manipulaciones.
- No dejar los niños jugar con los mecanismos.
- No encerrar de niños o de animales en el arca.
- No dejar el arca abierto en presencia de niños sin vigilancia.
- Utilizar el puñado para efectuar las manipulaciones del lecho para evitar todos riesgos de atrancamientos durante su abierta y su cierre.

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI

- Fare attenzione all'i rischi dell' inceppamento.
- Non mettere le mani nelle articolazioni alle manipolazioni.
- Tenere i bambini allontanati alle manipolazioni.
- Non lasciare i bambini giocare con i meccanismi.
- Non chiudere bambini o animali nella cassa.
- Non lasciare la cassa aperta in presenza di bambini senza sorveglianza.
- Utilizzare la maniglia per effettuare le manipolazioni della parte a coricarsi, questo per evitare li rischi dell' inceppamento all' apertura e alla chiusura.